

Solar Rice Paper Lantern

Art.no 46-1061-1 Model TN-8641
 46-1061-2 TN-8642
 46-1061-3 TN-8643

Please read the entire instruction manual before using the product and then save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and any necessary changes made to technical data. If you have any questions concerning technical problems please contact our Customer Services.

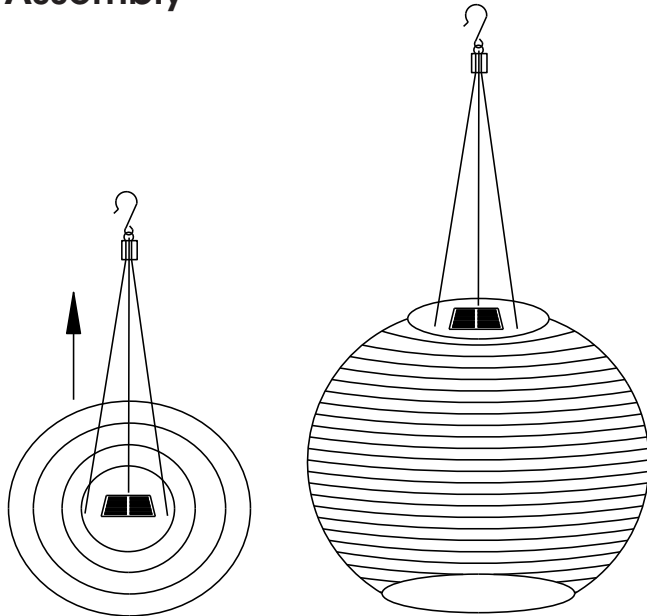
Safety



Important!

- Handle the product with care, making sure not to damage the surface of the solar cell and ensuring that it is not covered with dust or affected by other contaminants.
- The product must not be changed or modified in any way.
- Do not let children play with the product.

Assembly



Operating instructions

1. Set the power switch on the bottom of the solar cell to **ON**.
2. Hang the lantern in such a way that the solar cell can receive as much sunlight as possible.
3. The lantern will come on automatically at dusk.



Placement

Remember that:

- The product should be placed where it is exposed to direct sunlight. If the solar panel is shaded by buildings, trees etc., it will not be able to charge the battery effectively. **Note:** The light can only be charged if the on/off switch is set to **ON**.
- The solar light is activated by darkness and therefore it should not be located where it is illuminated by other light sources such as car headlights or street lights.
- The product is intended for outdoor use but it should not be placed where it could be sprayed with water or other liquids.
- The product should not be located near a direct source of heat such as a camp fire or barbecue.
- If you have several solar lights, they may come on at different times depending on the lighting conditions.
- The solar panel can only charge the battery fully in direct sunlight during daylight hours. In cloudy weather or at times of the year when there is little sunlight, the battery will not charge fully and its capacity will be reduced.

Care and maintenance

- Clean the product by wiping it carefully with a soft, dry cloth.
- The solar cell should be cleaned regularly to prevent dirt and debris from affecting its performance. Be careful to avoid scratching or damaging the solar cell in any way.

Troubleshooting

Note: The light comes on automatically at dusk and doesn't light during the day. If the solar light doesn't turn on:

- Make sure the switch is to the **ON** position.
- The light sensor may be blocked and prevent the lights from turning on. Block the solar panel and check that the lights come on.
- The battery is not sufficiently charged. Place the solar panel in an area where it receives sufficient sunlight.
- The solar panel is dirty. Clean it.

Responsible disposal

This symbol indicates that the product should not be disposed of with general household waste. This applies throughout the entire EU. In order to prevent any harm to the environment or health hazards caused by incorrect waste disposal, the product must be handed in for recycling so that the material can be disposed of in a responsible manner. To recycle the product, take it to your local recycling facility or contact the retailer. They will ensure that the product is disposed of in a way that does not harm the environment.



Specifications

Battery	1 × 1.2 V, AA/HR6, 300 mAh NiMH
Charging time	Approx. 8 h (in continuous sunlight)
Operating time	Approx. 6 h (fully charged)
Dimensions	
46-1061-1	Ø 20 cm, total height incl. hanger 50 cm
46-1061-2	Ø 30 cm, total height incl. hanger 50 cm
46-1061-3	Ø 30 cm, height: 38 cm total height incl. hanger 58 cm

Rispapperslykta, solcell

Art.nr 46-1061-1 Modell TN-8641
 46-1061-2 TN-8642
 46-1061-3 TN-8643

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst.

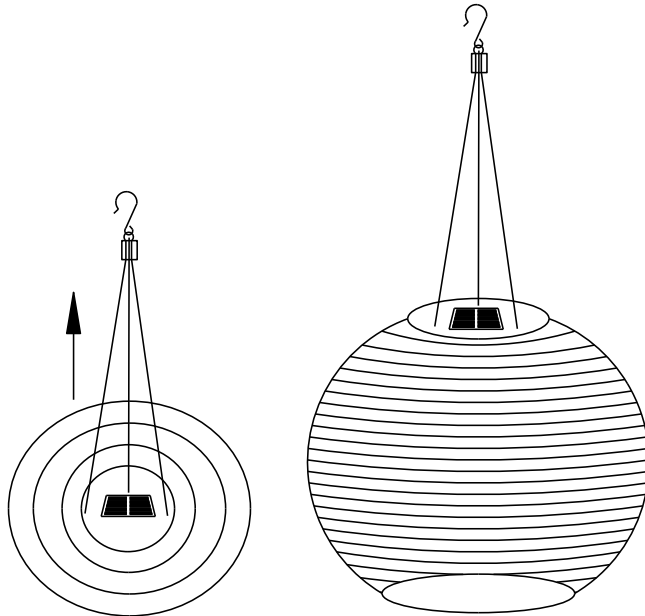
Säkerhet



Viktigt!

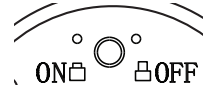
- Hantera produkten varsamt, se till att inte solcellens yta skadas, täcks av damm eller påverkas negativt av andra föroreningar.
- Produkten får inte ändras eller modifieras på något sätt.
- Låt inte barn leka med produkten.

Montering



Användning

1. Ställ strömbrytaren på undersidan av solcellen i läge **ON**.
2. Placera lampan utomhus på en plats där den på bästa sätt kan tillgodogöra sig solljus.
3. Lampan tänds automatiskt vid skymning.



Placering

Tänk på att:

- Placera produkten på en plats där den utsätts för direkt solljus. Om den placeras på platser som skuggas av byggnader, träd, etc. försämras solcellens förmåga att ladda batteriet. **Obs!** Stömbrytaren måste stå på **ON** för att laddningen ska fungera.
- Belysningen aktiveras av mörker, placera därför produkten så att den inte blir belyst av andra ljuskällor som t.ex. bilstrålkastare eller gatubelysning.
- Produkten är avsedd för utomhusbruk men får inte placeras så att den riskerar att stå i vatten eller annan vätska.
- Produkten får inte placeras i närheten av direkta värmekällor som öppen eld, grill etc.
- Om du har flera solcellslampor kan de tändas vid olika tidpunkter beroende på ljusförhållandena.
- Solcellspanelen kan endast ladda batteriet fullt under dagtid i direkt solljus. Vid molnigare väder eller årstider med färre soltimmar hinner batteriet inte ladda fullt och kapaciteten blir därmed lägre.

Skötsel och underhåll

- Torka försiktigt av produkten med en mjuk torr trasa.
- Solcellen bör torkas av regelbundet för att förhindra minskad effekt på grund av smuts etc. Var försiktig så att du inte repar eller på annat sätt skadar solcellen.

Felsökning

Obs! Belysningen tänds automatiskt vid skymning och lyser inte på dagen. Om belysningen inte tänds:

- Kontrollera att strömbrytaren är i läge **ON**.
- Ljussensorn kanske förhindrar att belysningen tänds. Håll för solcellen, då ska belysningen tändas.
- Batteriet är dåligt laddat, placera solcellen så att den blir belyst av solen.
- Solcellen är smutsig, rengör den.

Avfallshantering

Denna symbol innebär att produkten inte får kastas tillsammans med annat hushållsavfall. Detta gäller inom hela EU. För att förebygga eventuell skada på miljö och hälsa, orsakad av felaktig avfallshantering, ska produkten lämnas till återvinning så att materialet kan tas omhand på ett ansvarsfullt sätt. När du lämnar produkten till återvinning, använd dig av de returhanteringssystem som finns där du befinner dig eller kontakta inköpsstället. De kan se till att produkten tas om hand på ett för miljön tillfredställande sätt.



Specifikationer

Batteri	1 × 1,2 V, AA/HR6, 300 mAh NiMH
Laddtid	ca 8 tim (i ihållande solljus)
Lystid	ca 6 tim (fulladdat)
Mått	
46-1061-1	Ø 20 cm, totalhöjd inkl. upphängning 50 cm
46-1061-2	Ø 30 cm, totalhöjd inkl. upphängning 50 cm
46-1061-3	Ø 30 cm, höjd: 38 cm totalhöjd inkl. upphängning 58 cm

Solcelledrevet risball

Art.nr 46-1061-1 Modell TN-8641
 46-1061-2 TN-8642
 46-1061-3 TN-8643

Les gjennom hele bruksanvisningen før produktet tas i bruk, og ta vare på den for fremtidig bruk. Vi tar forbehold om eventuelle feil i tekst og bilder, samt endringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller andre spørsmål, kontakt vårt kundesenter.

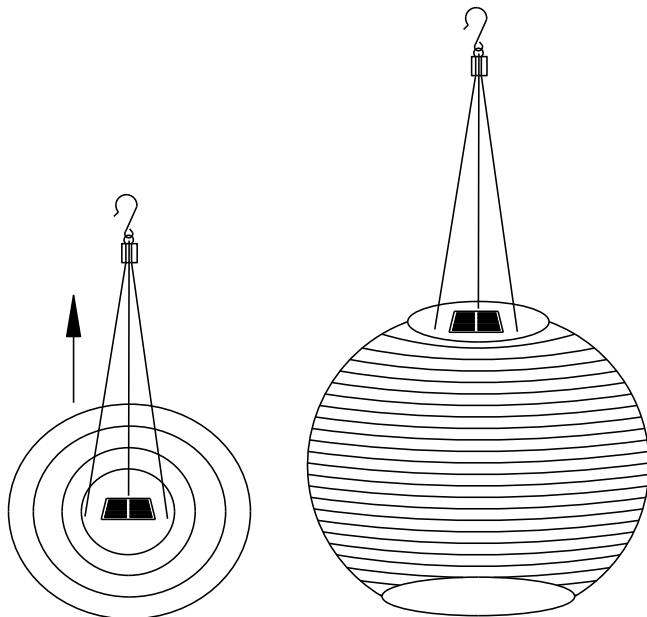
Sikkerhet



Viktig!

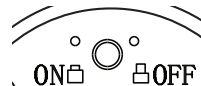
- Produktet må behandles varsomt, pass på at ikke solcellens overflate blir skadet, dekkes med støv eller påvirkes negativt av andre typer forurensninger.
- Produktet må ikke modifiseres på noen måte.
- La ikke barn leke med produktet.

Montering



Bruk

1. Still strømbryteren, som sitter på solcellens bakside, på **ON**.
2. Plasser risballen sånn at den får best mulig utnyttelse av sollyset.
3. Risballen tennes automatisk ved skumring.



Plassering

Husk følgende:

- Plasser produktet på en plass hvor det utsettes for direkte sollys. Plasseres det på et sted der det skygges for av bygninger, trær, etc. reduseres solcellens evne til å lade batteriet. **Obs!** Lading skjer kun når strømbryteren står i posisjon **ON**.
- Lyset aktiveres av mørke, så det bør derfor plasseres slik at det ikke utsettes for annet lys, for eksempel fra billykter eller gatelykter.
- Produktet er beregnet for utendørs bruk, men må ikke plasseres der det er fare for at det dynkes i vann eller annen væske.
- Produktet må ikke plasseres i nærheten av varmekilder som åpen ild, grill etc.
- Har du flere solcellelamper, kan de tennes til forskjellige tidspunkter, avhengig av lysforholdene.
- Solcellepanelet kan kun lade batteriet helt opp på dagtid i direkte sollys. Ved overskyet vær eller årstider med færre soltimer kan det hende at batteriet ikke lades fullt og kapasiteten vil i så fall bli dårligere.

Vedlikehold

- Tørk av produktet med en tørr, myk klut, ved behov.
- Solcellen bør tørkes av regelmessig for å hindre redusert effekt på grunn av smuss, støv etc. Vær forsiktig så ikke solcellen ripes opp eller skades på annen måte.

Feilsøking

Obs! Lyset tennes automatisk ved skumring og slukkes når det lysner. Hvis lyset ikke tennes:

- Kontroller at strømbryteren står på **ON**.
- Lyssensoren hindrer kanskje lyset fra å tennes. Hold for solcellen, da skal lyset tennes.
- Batteriet er dårlig ladet. Plasser solcellen sånn at den treffes av sollys.
- Solcellen er skitten og må rengjøres.

Avfallshåndtering

Dette symbolet innebærer at produktet ikke må kastes sammen med øvrig husholdningsavfall. Dette gjelder innen hele EØS. For å forebygge eventuelle skader på helse og miljø som følge av feil avfallshåndtering skal produktet leveres til gjenvinning, slik at materialet blir tatt hånd om på en ansvarsfull måte. Når produktet skal kasseres, benytt eksisterende systemer for returhåndtering eller kontakt forhandler. De vil ta hånd om produktet på en miljømessig forsvarlig måte.



Spesifikasjoner

Batteri	1 × 1,2 V, AA/HR6, 300 mAh NiMH
Ladetid	ca. 8 timer (i vedvarende sollys)
Lystid	ca. 6 timer (med nytt og fulladet batteri)
Mål	
46-1061-1	Ø 20 cm, total høyde inkl. oppheng 50 cm
46-1061-2	Ø 30 cm, total høyde inkl. oppheng 50 cm
46-1061-3	Ø 30 cm, høyde: 38 cm total høyde inkl. oppheng 58 cm

Aurinkokennolla toimiva riisipaperipallo

Tuotenro 46-1061-1 Malli TN-8641
46-1061-2 TN-8642
46-1061-3 TN-8643

Lue koko käyttöohje ja säästä se tulevaa käyttöä varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos tuotteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun.

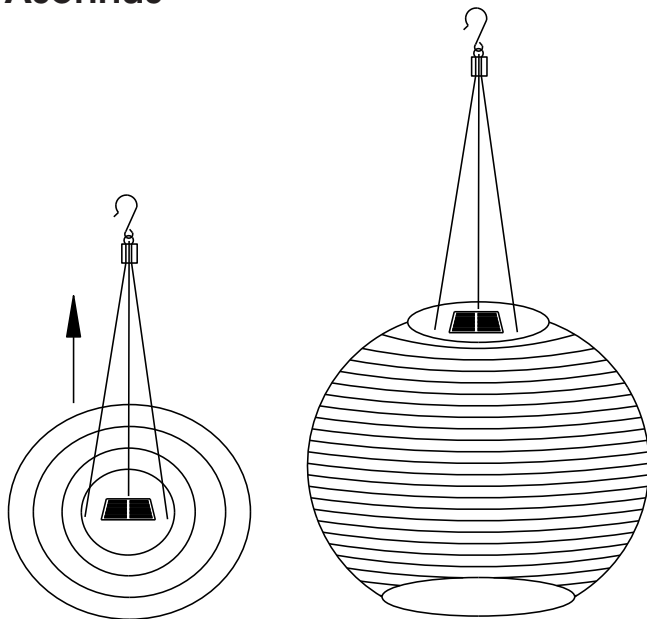
Turvallisuus



Tärkeää!

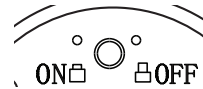
- Käsittele tuotetta varoen. Varmista, että aurinkokennon pinta ei vahingoitu ja että pinnalle ei kerry pölyä tai muita epäpuhtauksia.
- Tuotetta ei saa purkaa tai muuttaa.
- Älä anna lasten leikkiä tuotteella.

Asennus



Käyttö

- Aseta aurinkokennon alla oleva virtakytkin asentoon **ON**.
- Sijoita valaisin paikkaan, jossa se saa mahdollisimman paljon auringonvaloa.
- Aurinkokennovalaisin syttyy automaattisesti illan hämärtyessä.



Sijoittaminen

Huomioi seuraavat seikat:

- Aseta valaisin paikkaan, jossa siihen kohdistuu suoraa auringonvaloa. Jos valaisin asetetaan paikkaan, jossa se on esimerkiksi rakennuksen tai ympärillä olevien puiden varjossa, aurinkokennon kyky ladata akkua heikkenee.
Huom.! Lataus on käynnissä ainoastaan silloin, kun virtakytkin on **ON**-asennossa.
- Sijoita valaisin paikkaan, jossa ei ole muita häiritseviä valonlähteitä, kuten autojen valo ja katulamppu.
- Valaisin on tarkoitettu ulkokäyttöön, mutta sitä ei saa asettaa paikkaan, jossa se voi altistua vedelle tai muille nesteille.
- Älä sijoita valaisinta lämmönlähteiden, kuten avotulen tai grillin, läheisyyteen.
- Jos käytössäsi on useita aurinkokennovalaisimia, ne saattavat syttyä eri aikaan riippuen siitä, miten hämäräanturit aktivoituvat.
- Aurinkopaneeli voi ladata akun täyteen vain päiväsaikaan suorassa auringonvalossa. Pilvisellä säällä tai vuoden aikoina, jolloin auringonvaloa on vähemmän, akku ei ehdi ladata täyteen, ja näin ollen sen kapasiteetti on pienempi.

Huolto ja kunnossapito

- Pyyhi tuote varovasti kuivalla ja pehmeällä liinalla.
- Pyyhi aurinkokenno säännöllisesti, jotta sen teho ei heikenny esimerkiksi lian vuoksi. Pyyhi aurinkokenno varovasti, ettei naarmuta tai muulla tavalla vahingoita sitä.

Vianetsintä

Huom.! Aurinkokennovalaisin syttyy automaattisesti illalla, eikä se valaise päivällä. Jos aurinkokennovalaisin ei valaise:

- Varmista, että virtakytkin on asennossa **ON**.
- Hämräkytkin saattaa estää valaisinta syttymästä. Peitä aurinkokenno, jolloin valaisimen pitäisi syttyä.
- Akussa ei ole riittävästä varausta. Aseta aurinkokenno sellaiseen paikkaan, johon aurinko pääsee paistamaan.
- Aurinkokenno on likainen. Puhdista aurinkokenno.

Kierrättäminen

Tämä kuvake tarkoittaa, että tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen seassa. Tämä koskee koko EU-aluetta. Virheellisestä hävittämisestä johtuvien mahdollisten ympäristö- ja terveyshaittojen ehkäisemiseksi tuote tulee viedä kierrätettäväksi, jotta materiaali voidaan käsitellä vastuullisella tavalla. Kierrätä tuote käyttämällä paikallisia kierrätysjärjestelmiä tai ota yhteys ostopaikkaan. Ostopaikassa tuote kierrätetään vastuullisella tavalla.



Tiedot

Akku	1 × 1,2 V, AA/HR6, 300 mAh NiMH
Latausaika	Noin 8 tuntia (suorassa auringonvalossa)
Valaisuaika	Noin 6 tuntia (täyteen ladattuna)
Mitat	
46-1061-1	Ø 20 cm, kokonaiskorkeus ripustus mukaan lukien 50 cm
46-1061-2	Ø 30 cm, kokonaiskorkeus ripustus mukaan lukien 50 cm
46-1061-3	Ø 30 cm, k: 38 cm kokonaiskorkeus ripustus mukaan lukien 58 cm